

# LA LUCHA

Diario defensor de los intereses provinciales

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En la capital, 4.50 ptas. trimestre; fuera de la capital, 5 pesetas trimestre; extranjero, 30 pesetas año

Número del día, 15 céntimos; Jd. atrasado, 25

ANUNCIOS Y COMUNICADOS A PRECIOS CONVENCIONALES

DIARIO DE AVISOS Y NOTICIAS

AÑO XXXVI

Redacción y Administración  
Calle del Pazo, 6

Gerona, miércoles 1 de Agosto de 1906

Dirección telegráfica: «Lucha». Gerona  
Teléfono núm. 7.

NÚM. 8.902



## Gran Novedad

### FOTOGRAFÍA DE A. GARCÍA

Calle de San Francisco 10 y 12 (chaflán al Puente de Piedra)

No se entregan los trabajos que no estén hechos á gusto del público

### Compañía Anónima de Seguros

A PRIMA FIJA

#### «AURORA»

ESTABLECIDA EN BILBAO EL AÑO 1900

Capital social 20.000.000 de pesetas

SUBDIRECTOR EN GERONA

José Gomez Mirla. — CIU DALANCO

### FONDA ESPAÑOLA de Francisco Carcasona

Situada en la centrada Calle de la Boquería, 48, Barcelona.

Establecimiento de segundo orden, recientemente restaurado en toda su totalidad. Habitaciones amuebladas tal como corresponde á su categoría. Espaciosos comedores, timbres y luz eléctrica en toda la casa. Servicio á la carta y á precio fijo. Precios económicos. Sucursal del «Hotel de Madrid». — Barcelona.

### DE VÁRIOS

Me, ó nos dice el telégrafo, que el gran violinista Sarasate, ha reusado dar en Nueva-York cuatro conciertos para los cuales le ofrecían no sé cuantos miles de dollars por función y ha reusado contrata tan ventajosa por ser buen español, por no querer divertir con su arte á los naturales de una nación que valiéndose de su superioridad y de la ocasión, se apoderó de nuestras colonias.

Esta conducta que eleva al insigne artista á la más elevada concepción del patriotismo, me entusiasma y admira y si todos los españoles hicieramos algo parecido, otro sería el presente de esta desgraciada España en donde también el egoísmo y el afeminamiento han sentido sus reales bajo el asqueroso especto de un interés mediocre.

No todos piensan lo mismo afortunadamente; no todos besan al Maestro para venderlo por treinta miserables dineros y si nó, ahí está el insigne narrador que se presenta como ejemplo de españolismo consolador.

Y escribiendo de los Estados-Unidos me viene á la memoria, la situación de Puerto-Rico y de las Filipinas desde que los mercachifles norte-americanos nos... conquistaron aquellas posesiones. De Puerto-Rico, antes de ahora he manifestado mi satisfacción al ver como los trata el gobierno yanqui; á puntapiés, como si fueron esclavos, como se merecen los que reciben lo siempre beneficios de su patria, la traicionaron villanamente abriendo las puertas al enemigo de su nación y entregándose motu proprio con públicas señales de regocijo. Hoy echan de menos á España; hoy gime la isla en la pobreza sus habitantes han perdido su libertad y al que chista le cae la férrea manodel conquistador que los aplasta y aniquila.

Y que ocurre en las Filipinas? Allí al menos los naturales, si fueran desagradecidos para España, al menos continúan defendiendo su independencia tenazmente y no dando punto de reposo al invasor que se creyó que aquello sería coser y cantar y vé como el clima y las balas de los naturales van haciendo en las filas bajas sensibiles que les preocupan.

Aquello, bajo el punto de vista comercial anda de mal en peor marchando á la ruina á pasos de gigante y sino que lo diga M. Altherton Brownell que el año pasado visitó el archipiélago oficialmente acompañando al senador Taft escribiendo con colores vivos la verdadera situación del país consignando, en la parte referente al comercio y producción, datos aterradores que compara con los que arrojaba la estadística cuando dominabamos aquellas tierras.

La producción del azúcar, por ejemplo, que era de 38.7 millones de francos bajo la dominación española, ha disminuido hasta reducirse á 15.3 millones. La del café es en la actualidad insignificante; la del tabaco á duras penas se mantiene.

Atéyense estos hechos al encarecimiento de la mano de obra. Pero, sea como sea, es lo cierto que, según las manifestaciones del propio M. Brownell la industria azucarera, que ha sido muy importante, está casi arruinada, porque el exportador ha visto cerrarse ante él los mercados que tenía abiertos en Europa y no ha sido admitido en los del Nuevo.

«A partir de julio de este año—añade el Boletín Económico de la Indo-China en donde han aparecido estas noticias—su suerte será más triste aun, porque se verá obligado á cargar su azúcar en buques americanos y pagar fletes más elevados; así encuentra ya grandes dificultades para encontrar dinero sobre sus tierras.»

La exportación del coprah ha disminuido un 50 por 100 en un año; la del abacá, en un 12 por 100. En fin, la disminución del comercio exterior durante un solo año, el de 1905, ha sido, en cifras redondas, superior á 57.4 millones de francos.

No me alegro de esto, pero en parte me satisface y no me alegro porque quedan allí compatriotas nuestros y sus intereses sufren mermas dolorosas sin culpa de su parte. Pero yo preguntaría á los patricios de allende y de aquende (¡qué vergüenza!) que tanto hablaban y escribían contra España só pretexto de la libertad defendida por los naturales; yo preguntaría si á mi alcance los tuviera (qué se ha hecho de aquella fuerza productiva, de aquella riqueza co-

mercial, de aquellas relaciones internacionales del tiempo de la dominación española? En donde está la venturosa vida que habíais de disfrutar el día que dejare España aquellos dominios? Qué se han hecho aquellas alharacas estupidas, aquellas tracciones cobardes y aquellos señuelos con que embaucabais á la jente sencilla llevándola á la insurrección para introducirle más tarde en la esclavitud?

No quiero acordarme de aquellas campañas de infamias y puesto que lo hecho no tiene remedio, conste lo que ocurre y nada más, ya que es el único consuelo que nos queda á los muchos miles de españoles que vimos con lágrimas en los ojos y dolor en el corazón como nos... conquistaron unas posesiones por nosotros descubiertas, por nosotros civilizadas y por nosotros perdidas por medios y ocasiones que quisiera olvidar.

### Más ricos que se casan

El marqués de Graham es un hombre feliz. Posee juventud, linaje y ablen-go, glorioso nombre militar.

¿Qué más puede desear?

Diréis que una mujer bonita, noble, rica.

Lord Graham va á poseerla. Y esta boda es el gran acontecimiento entre lores y lady.

Por inglesa y por hermosa aparece lady Mary Hamilton en estas columnas.



Nieta de reyes, poseedora de una isla entera y sin duda la más rica heredera del imperio, rinde su corazón y entrega su mano al lord también noble y también rico que á su lado luce con gan-

llardía el uniforme de la marina inglesa. El joven marino que actualmente tiene a su cargo la división de reservas navales de Elyde, es hijo del duque Montrose.

Matrimonio envidiable que empareja, entrocán y enlaza linaje, juventud, hermosura... y millones.

## TEATRO DE NOVEDADES

El conocido drama de Dumas (hijo) *La Dama de las Camelias* fué el sábado último puesto en escena por la notable compañía que actuaba en el coliseo de Novedades.

Que interesó mucho al público, como siempre interesa a los públicos este drama, huelga decirlo, y que fué bien representado, bueno es hacerlo presente, aunque en realidad no es necesario, sabiendo que desempeñaba el papel de protagonista la señora Puchol. El temperamento nervioso de esta artista, hace que se adapte admirablemente a las sensiblerías femeniles de Margarita, y la obliguen a expresar con gran serenidad los pasionales estados de ánimo de la gran cortesana.

*Buena gente*, de Santiago Rusiñol, estrenada el domingo, fué un verdadero éxito para el distinguido autor catalán. No hay dramaturgo en España que presente con más firmeza, mejor delineados, más definidos los caracteres de los personajes de sus obras; como tampoco quizá haya quien tan valientemente como Rusiñol se dedique a hacer tan profunda labor social como él hace.

El señor Bautista es un viejo usurero procaz, egoísta, es una bestia llena de pasiones brutales, y de inhumanos proceder. Su esposa aduce las arideces de una vida insostenible al lado de su marido y para endulzar su vida, y no teniendo el matrimonio hijos propios propone a su esposo sacar una niña de la casa de Misericordia y prohiarla con el mayor cuidado. Así lo hacen, y Mariana, la joven expósta, viene a compartir la miserable vida de aquel matrimonio desdichado.

Rafael y Bautista son dos sobrinos del usurero. Rafael es un alma noble, alegre, satírico, tiene mucho talento y buen corazón, es el sol de aquel tenebroso hogar. Bautista está empleado en la casa de préstamos de su tío y es el reverso de Rafael; calculador y egoísta prosaico y brutal, adocenado, vulgarote, mentecato...

El Sr. Bautista que cree que el dinero da derecho para hacer cuanto le viene a uno en gana y para la satisfacción de toda clase de deseos, hace proposiciones deshonestas a Mariana, quien con la energía que poseen los virtuosos rechaza indignada aquellas monstruosas pretensiones y solicita volver a la casa de Misericordia, al cementerio de la vida, como ella la llama. Pero en aquel momento entra Rafael a escena y le pregunta: ¿Tendrás el valor de dejarnos? y ella mirando a Rafael y rompiendo a llorar amargamente contesta: No; no tengo valor. Me quedo... me quedo.

Transcurre algún tiempo. Rafael vuelve un día a casa de su tío y al encontrarse con Mariana le dice que desea casarse con ella, que tiene algún

dinero adquirido con su trabajo y que tod está ya preparado para alcanzar aquel fin. Mariana le dice que el tío rechazará el matrimonio y Rafael la contesta que impondrá su voluntad pese a quien pese. La escena que se sucede después es violentísima. Rafael increpa al Sr. Bautista y a sus miserables parientes; todos malos y egoístas como él, y dice que se llevará a Mariana para casarse. «¡No! ¡No saldréis no! ¡Justicia! ¡Socorro!» grita el Sr. Bautista. «¡Ja, Ja! No grite usted ¿a quien van a prender si vienen?» contesta Rafael. «¡A tí, que robas una mujer!» dice iracundo el viejo repugnante. «¡No la robo, la desalojo!» repli a virilmente su sobrino.

Todos los personajes que figuran en la comedia del Sr. Rusiñol son un estudio perfecto del natural. Don Antolín y el Sr. Farnel, doña Julia y Lola, todos, en fin, son tomados fielmente del mundo real y llevados a la escena con una verdad clarividente. Pero la más brillante tonalidad, el más perfecto dibujo corresponden al cuadro de más relieve de la comedia, al protagonista de la obra, al Sr. Bautista. No se puede hacer más acabada pintura, ni mostrar más efectos, ni ofrecer más interesantes detalles. Con ello solo demostraría el señor Rusiñol, si lo necesitase, que es un maestro consumado. Conozco algunas otras comedias de este autor; pero ninguna llega, en mi humilde opinión, a la altura de *Buena gente*.

La señora Puchol, después de luchar con éxito con el fatal inconveniente para ella de hacer el papel de una joven de diez y ocho años, expresó fielmente los diferentes estados anímicos de su espíritu y supo decir con maestría todos los difíciles pasajes de sus interesantes diálogos.

El Sr. Caralt demostró una vez más que es un buen actor. Su difícilísimo papel tuvo un buen desempeño. Los *barbas* son siempre interpretados por el señor Caralt con singular maestría; y los galanes jóvenes, corrigiéndose de algunas faltas sin importancia, llegaron a ser de su completo dominio.

El Sr. Torelló estuvo muy bien, pero muy bien, en su simpático papel.

Los señores Rigo y Mar cumplieron satisfactoriamente su cometido. Por cierto que este último a quien no recuerdo haber visto hasta anoche, demostró tener no muy vulgares condiciones de actor.

*Palais*

## AUDIENCIA PROVINCIAL

En el sorteo celebrado en la Audiencia provincial para la designación de Jurados en las causas comprendidas en el alarde verificado con arreglo a lo prescrito en el artículo 43 de la ley de veinte de Abril de mil ochocientos ochenta y ocho, de las que han de someterse a su conocimiento, han resultado designados por la suerte los siguientes:

**Capacidades.**—Francisco Mundet Nogueras, Gerona; Narciso Oliver Párdas, idem; Esteban Coll Amat, Bordils; Luis Ameller Baquedano, Bañolas; Amadeo Trullás Domenech, idem; Francisco Bach Garriga, Celrá; Ferreol Vilar Amat Flassá; José Perpiñá Solé, Sta. Euge-

nia; Lorenzo Vilá Ribot, S. Daniel; Jos. Rivera Sassús, Gerona; Felix Quintana Bosch, idem; Enrique Treviño Secret, idem; Pedro A. Troher Costa, Llagostera; Pedro Viader Farró, Sarriá; Luis Suñe Turón, Quart; Juan Gou Torrobias, Juyá; Felix Quintana Viñas, Gerona; Narciso Plá Tauler, idem; Jose M. Fabrellas Planas idem; José Vila Aliu, Besanó; Jaime Masaguer Ferrer, Albons; José Ribas Batlle, Verges; Pedro Morell Párdas, S. Gregorio; Pedro Serra Vilallonga, Llambillas; Miguel Cos Gelada, Vilopriu; Juan Sasu Saseras, Viladesens; Enrique Gat Soler, Salt; Pedro Gallostra Mir, idem; José Martí Massot, Juyá; José Lloveras Morell, Llagostera; Ernesto Vives Bacó, Gerona; Manuel Almeda Esteve, idem; José Pascual Miralpeix, idem; José Parera Ribas, Cassá de la Selva; Jaime Bou Puig, idem; José Gimbernat Pons, Gerona; Antonio Collell Oriol, idem; Manuel Coll Teixidor, Celrá Jaime Ferrer Campistol, Garrigolas; Juan Turbau Camps, Aiguaviva; Gerónimo Bonet Juliá, Besanó; Bernardino Payet Rovira, Verges; Felipe Comas Cololar, Llagostera; Enrique Sans Pujolar, id.; Pedro Subirana Garriga, Gerona; Pedro Bosch Auladell, Llambillas; Martín Puig Sais, La Escala; Tomás Simon Oliveras, Gerona; Andrés Tuxet Santamaria, idem; Pedro Illa Frigola, Serriá; Martín Roure Vila, S. Juan de Mollet; Narciso Calvet Mestres, Quart; Juan Cos Capell, Sarri; Pedro Musset Pumarola, Ventalló; Cosme Olivé Vidal Cassá de la Selva; Antonio Gros Goris, idem; Sebastián Olivé Carreras, idem; Ramón Solá Plans, Amer; Manuel Viñas Camps, Bañolas; Jaime Coll Montvert, idem; Narciso Elach Tomás, Gerona; Gregorio Merino Gil, idem; Jaime Figueras Torrent, idem; Juan Ganner Prats, Cassá de la Selva; Fernando Alemany Dausá, idem; Narciso Malas Coll, idem; Juan Comas Avena, Cornellá; Agustín Garriga Mundet, Gerona; Francisco Massedas Sala, idem; José Feliu Riera, Bellocaire; Jaime Massó Fornells, Sarriá; Juan Gruart Oliveras, Llagostera; José Dubé Callol, La Escala; José Bosch Soler, Medina; Juan Melcio Bonigas, Salt; Jaime Fornells Sabate, Sarriá; Miguel Vilanova Suñe, Vilademuls; Jaime Campistol Isern, Vilahur; Juan Jordi Alvarez la Escala; Antonio Tasis Juli, idem; Gabriel Parera Ris, id.; Pedro Prat Ribas Párol de Rabadit; Juan Gispert Vivos, Salt; José Juberi Beyres, Cassá de la Selva; Pedro Puig Malga, id.; José Gomez Mirla, Gerona; Amadeo Espart Saus, Bañolas; José Juliá Heras, Cerviá; José Tomás Soler, Bascara; Juan Bassols Bech, Campellonch; Miguel Brugué Carreras, Amer; Pedro Bosch Luis, Armentera; Ramón Balmés Massot, Gerona; José Gruart Poch, Cassá de la Selva; Pedro Lloveras Riera, Llagostera; José Serra Planas, Vilablareix; Juan Rius Resra, La Escala; José March Gifre, San Julián de Ramis; Manuel Martínez de Llué, Llagostera; Joaquín Coll Carreras, Gerona.

EL CIRUJANO-DENTISTA

## RICARDO BACH-ESTEVE

Participa a su distinguida clientela el traslado de su Gabinete Dental a la Calle Abeuradors 7, 2.º (junto a la Ram-

## J. LLOBET DE PASTORS

MEDICO

Ex-assistant libre de los Hospitales de Lyon y Paris, especialista en enfermedades de la Garganta, Nariz y Oído

Clinica para el tratamiento de estas enfermedades Plaza de la Auriga n.º 1. entresuelo

CONSULTA DIARIA,

de 9 de la mañana a 4 de la tarde.

## NOTICIAS

Para que se vea no hablamos a humo de pajas cuando afirmamos que en las dependencias de la Delegación de Hacienda de esta provincia, no se mide con el mismo rasero a todos los pueblos y que mientras para Ayuntamientos que adeudan cerca de veinte mil pesetas como el de Llagostera se pasan trimestres y más trimestres sin que se les imponga multa alguna, ni se les mande comisionados, ni se les obligue a ingresar, a otros se les imponen multas y se remiten las certificaciones de estas con toda prisa al Agente ejecutivo para que las haga efectivas por la vía de apremio, por el solo hecho de no cumplimentar con puntualidad el menos importante servicio.

Tal ha sucedido con el Ayuntamiento de Canet de Adri que apesar de haber ingresado en 22 de Mayo último la cuota que le correspondía por cédulas personales, fué multado en 21 de Julio último por no haber mandado la cuenta de las cédulas y dicha multa fué pasada inmediatamente al Agente ejecutivo, a cuyo funcionario se le hizo efectiva.

¿Si por el incumplimiento de un servicio se le impone a un Ayuntamiento una multa de pesetas 17'50, que multa le correspondería pagar al de Llagostera que más que no cumplir servicios deja de pagar lo que le corresponde?

¿Es esto justo y equitativo, señor Romó de Oca?

Seguiremos preguntando.

## Gabinete estomatológico

DE JOSÉ PERUCHO

DENTISTA

Subida al Puente de Isabel II, 2.º - GERONA

Cerrado por ausencia hasta el 15 Agosto.

Se nos dice que el Gobernador interino don Luis de Prat, ha dejado cesante al Administrador de la higiene don Pedro Gil y que ha nombrado para sustituirle al oficial primero de la Secretaría don Pedro Hernandez Orriós.

Quizá tenga relación con esta noticia la recepción que tuvo lugar ayer en el Gobierno civil y a la que asistieron todas las Mesalinas con ó sin cartilla.

En el cauce del río Onyar en la sección aguas arriba de la palanca de Vila, los operarios del Ayuntamiento se ocupan en la canalización de las aguas del mismo a cuyo efecto se ha construido una estacada que desvía el agua hacia el canal construido paralelamente al muro del paseo de San Francisco y se terraplana el antiguo cauce. La obra ha de contribuir no solo a beneficiar la salud pública pues evita los encharcamientos, sino que también hermosea aquel paraje, al propio tiempo

que dejará una extensa esplanada en la que con toda comodidad podrán colocarse todos los carros que concurren los sábados al mercado con lo que se evitará el entorpecimiento que éstos causaban al ser dejados en las calles de esta ciudad.

Todo ello nos parece muy bien, pero creemos que la obra debe completarse colocándose con toda urgencia una barandilla definitiva ó provisional en el muro del paseo de San Francisco, pues si antes era peligrosa una caída, ahora lo es mucho más ya que la cantidad de agua que discurre por el canal contiguo es ya de cierta importancia.

La misma barandilla provisional que sirvió para la Rambla de Verdaguier creemos podría servir para el paseo de San Francisco interin no haya recursos para construir una baranda de piedra y hierro. Lo esencial es evitar una muy posible desgracia.

Llamamos la atención del señor alcalde acerca de las malas condiciones que para la salud pública reúne el agua de un pozo de una casa sita en la calle del Sic y del que extraen agua muchos vecinos.

La Junta del «Orfeo Gironí» ha acordado premiar los excelentes servicios prestados á la sociedad por don Isidro Mollera, nombrándole socio honorario y expidiéndole el título en artístico pergamino.

Han sido destinados á prestar servicio en los cuerpos de guarnición en esta provincia, los siguientes oficiales:

Capitán, don Juliá Alvarez Galdeano al Regimiento de Asia; primer teniente, don José Solorzano Costa al de San Quintín.

### Se alquila

en Calella de Palafrugell una magnífica casa para la temporada de baños, consistente en planta baja y un piso, está situada muy cerca del establecimiento de baños. —Darán razón en el establecimiento de la señora Vinda de Boxa, Abeuradors, núm. 5, Gerona.

Si se reúne número suficiente de señores concejales esta tarde celebrará sesión el Ayuntamiento de nuestra ciudad.

Terminada la licencia que le fué concedida, ha regresado á esta ciudad el Coronel jefe del 8.º Depósito de reserva de caballería, señor Marqués de Cassasola.

Ayer el día fué esplendido y de rigurosa canícula.

El diario barcelonés *La Tribuna* que desde su fundación había batallado en pro de los ideales monárquico-democráticos, ha pasado á ser propiedad de don Antonio Culleré Aguilera cuyas ideas regionalistas hacen suponer que el colega adoptará un completo cambio de frente en cuanto á su orientación política se refiera.

Deseamos como siempre al compañero muchos lauros y provechos.

En el día de hoy dará principio en esta capital la cobranza voluntaria de las contribuciones territorial, industrial y demás impuestos que se satisfacen por recibo, y terminará el 31 del mismo mes.

En los pueblos de la provincia tendrá lugar en los días señalados en el *Boletín Oficial* de esta provincia.

Desde hoy queda levantada la veda de la caza de palomas silvestres, tortolas y codornices en aquellos predios en que se encuentren segadas ó cortadas las cosechas, aun cuando las haces se hallen en el suelo.

Ha sido prorrogado por todo el mes corriente el periodo para la pesca de la langosta, empezando la veda, según reciente real orden, en 1.º de Septiembre.

El ministro de Instrucción pública ha ordenado á los gobernadores civiles que, como servicio preferente, dicten órdenes para que por los alcaldes presidentes de las juntas locales se proceda con urgencia, aprovechando las actuales vacaciones escolares, á efectuar en los locales de las escuelas de primera enseñanza y en las casas habitaciones de los maestros, todas las obras y reparaciones que sean necesarias para mejorar las condiciones higiénicas y pedagógicas, imponiendo su autoridad si fuese necesario por los medios legales que tiene á su alcance y dando cuenta á aquel ministerio de toda anomalía que se presente.

### Publicaciones

LA SOBERANA DEL CAMPO DE ORO.—Novela de aventuras por Emilio Salgari, con láminas y cromos de A. Della Valle y M. Picolo.

El brillante narrador italiano hace un precioso relato en el que corren parejas el interés y la amenidad. Tiene el libro por escenario las tierras de California, esos países donde se han refugiado los aventureros de todo el mundo y donde hombres de gran inteligencia, han construido ferrocarriles que cruzan miles de kilómetros por campos y florestas habitados por los feroces pielesrojos. En esta novela de un gran interés dramático, uno de los principales personajes es Buffalo Bill, el intrépido auxiliar de la civilización en aquellas lejanas tierras. Como todas las obras de la interesante y popular «Biblioteca Calleja», véndese en las librerías al inverosímil precio de 80 céntimos, bellamente ilustrada y encuadrada en pasta.

Saturnin Calleja—Editor.—Calle de Valencia, núm. 28—Madrid.

### BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Préstamos hipotecarios á largo plazo al 4'75 por 100

El Banco Hipotecario hace actualmente un préstamo en efectivo al 4'75 por 100; su interés anual, con primera hipoteca sobre fincas rústicas y urbanas, dando hasta el 50 por 100 del valor de las mismas, exceptuando los olivares, viñas y arbolados, sobre los que los préstamos hasta la tercera parte de su valor.

Estos préstamos se reembolsan por anualidades, desde cinco hasta cincuenta años según se estipule.

Terminadas las cincuenta anualidades las que se hayan pactado, queda la finca completamente libre para el propietario.

Además de estos préstamos, el Banco Hipotecario

Abre créditos reembolsables á corto plazo, para la construcción de edificios.

## AGUAS AZOADA

PELAYO, 3,

BARCELONA

De brillante y seguro éxito, como las de Pan y treosa. Urberuaga al Ubilla y todos los manantiales llamados azoados (nitrogenados). En bebida, inhalaciones, pulverizaciones, duchas nasales, etc. Cura el asma, la bronquitis, el catarro de la nariz, las irritaciones de garganta, afonías, anginas crónicas, las palpitaciones, los desórdenes funcionales del corazón, los catarros pulmonares, la propensión á los resfriados y la anemia.

## FOTOGRAFÍA GERUNDENSE

DE J. PUIGGARÍ É HIJO

CIUDADANOS, 14, 2.

Galería y Talleres en el mismo piso.

Montada con arreglo á los últimos adelantos. Retratos brillante y mate en negro y colores. Ampliaciones. Postales. Vistas de las principales poblaciones y monumentos de Cataluña. Estereoscopos. Laboratorio y materiales para señores turistas y aficionado.

Descuenta libramientos expedidos contra el Tesoro público.

Presta sobre sus cédulas y obligaciones y sobre fondos públicos.

Admite imposiciones en cuenta corriente, abonando en la actualidad:

1/2 por 100 de interés anual por las reembolsables á la vista.

1 por 100, á tres meses vista.

2 por 100, á ocho días fecha.

Cédulas hipotecarias.

En representación de sus préstamos y con la garantía especial de todas las fincas hipotecadas, el Banco emite cédulas hipotecarias de 500 pesetas de capital nominal con interés anual de 4 por 100, reembolsables á par en cincuenta años.

Los intereses se pagan semestralmente en 1.º de abril y 1.º de octubre, en Madrid y en las capitales de provincia.

Los que deseen adquirir dichas cédulas podrán dirigirse en Madrid á las oficinas de de Bolsa, y en provincias á los comisionados Banco directamente ó por medio del agente del Banco.

Al precio de venta actual, producen estos títulos próximamente el 4'25 por 100 al año.

## Sección Telegráfica

Servicio especial de «LA LUCHA»

### Desde San Sebastián

Madrid 31 á las 4

San Sebastián.—El señor Moret salió de Burdeos con dirección á Suiza.

Dejará á su hijo en una casa de salud.

El señor Moret permanecerá allí todo el mes de agosto, proponiéndose venir á San Sebastián en 1.º de septiembre.

Entonces realizará la Diputación su propósito de obsequiarle con el banquete que se suspendió por el mal estado de salud del hijo del ex-presidente.

### Senadurías vitalicias

Con la muerte del duque de San Fernando de Quiroga son siete las senadurías vitalicias que hay vacantes.

### Comentarios

Los periódicos comentan durante el crimen bestial de los estudiantes de Redondela, que martirizaron á dos muchachas y novias suyas bárbaramente.

También comentan el telegrama de Tenerife sobre la condena de un reo por supuestos ataques al Ejército y Armada.

### El Sr. Menéndez Pallarés

Esta tarde marcha á Gijón el Sr. Menéndez Pallarés. Allí pronunciará el discurso inaugural de la Exposición de Traáajo que se celebrará en aquella población el día 3 de agosto.

### División

Es casi seguro que la Dirección general de Contribuciones se dividirá en dos por el excesivo trabajo que tiene actualmente.

### El «afidavit»

A pesar de las excitaciones de la prensa, el Sr. Navarrotreverter ha manifestado que no piensa tocar la cuestión del *afidavit*.

### El catastro

El ministro de Hacienda ha manifestado esta mañana que le preocupa muchísimo la cuestión del catastro y que no descansará hasta que sea un hecho su terminación.

### Las Cortes

Los círculos políticos están completamente desanimados.

Afirmase que las Cortes se reunirán el 15 de octubre.

## Revista bursatil

Cotizaciones del 31 de Julio de 1906

(De nuestro servicio particular)

CIERRE BOLSA A LAS 6 TARDE

Interior fin mes. 81'32

» Títulos pequeños. 81'70

por 100 amortizable. 100'80

Municipales 4 1/2 %. 99'00

Alicantes 4 1/2 %. 103'15

Id. 4.º. 93'25

Francia 2 1/2 %. 56'80

Almansas 5.º. 40'00

Acciones del F. C. Norte. 61'55

Id. Alicante. 93'85

Id. Orense. 29'95

Frances. 11'20

La Sociedad Anónima «Agua y Sales de Mediana de Aragón», ha puesto á la venta al ínfimo precio de 25 céntimos la *Cajita Ideal* conteniendo una abundante dosis de sus Sales purgantes.

Los aparatos eléctricos «FENIX» son constantemente elogiados por la Prensa Científica y técnica Universal como los mejores Avisadores automaticos de incendios.

Exposición, construcción y venta, Plaza de la Constitución, 14, (Café de Vila)

Vinos legítimos de la acreditada marca de D. Pedro Domeq de Jerez, se exponen en la tienda de coloniales y comestibles de don Silvio Pagés Ortiz, Santa Clara n.º 8, al precio de 6 7 8 reales litros.

**Compra y Venta** Máquinas de lance y metales. Comisiones.—E. Bruguera—Riera 28. Al macen, Barcelona.

**PRIMERAS MATERIAS para abonos**

Abonos especiales para cada clase de cultivos; azufres, sulfato de cobre, etc. tera, etc.—Se facilitan semillas de confianza.—Líquido para combatir las hormigas, insectos y toda clase de orugas, de las plantas; foragre para limpiar barriles, toneles y bocoyes, garantizando su resultado.—Carburo de 1.ª de 55 a 60 céntimos kilo.—Cirios, velas, blandores a 2'50 pesetas. Bujías de todos tamaños a 1'75 pesetas kilo.—Benito Bosch Progreso 20.—Teléfono n.º 59.

**Gerundenses:**

Si queréis curar del dolor de muelas y deseáis curar radicalmente y gratis presentaos en la calle de San José n.º 61 a todas las horas tanto de día como de noche sin nunca más de tener que hacer ninguna operación en las muelas.

**NOTA.**—Y en caso de recado urgente para venir a domicilio en la Taberna Torre del Estrecho Subida Mora.

COLL

**Don José Grases Oms**

ABOGADO

Plaza Constitución, 8, 2.º—GERONA

El Dr. Vilanova ex-alumno de los hospitales de París, especialista en las enfermedades de la piel, cabello venéreo y sífilíticas, ha trasladado su despacho a la calle Fontanella 9-1.º Barcelona. Instalaciones de rayos X. Radium, Electroterapia y Fototerapia cutáneas. Consulta de 11 a 1 y de 7 a 8.

LA LUCHA se vende en el kiosco de Salvador Sanja Rambla de Canaletas, Barcelona.

**Aguas de azahar,** blanca de flor de naranjo agrio escogidas calés sencilla doble y triple.

**Agua de azahar,** compuesta de hierbas aromáticas medicinales.

**RICARD DALMAU,** Avenida de Ramón Folch, Gerona.

**La Union Suiza en España S. Em-**presa de seguros, legalmente constituida contra la rotura de vidrios y cristales fundada en 1885.

Delegación en la provincia, **Ramon Rodriguez Caixas,** Independencia, 3, segundo.

**Ganga**

Hay para vender una máquina de vapor de balancin y mediana presión, de unos 12 caballos de fuerza, con dos calderas, hervidores y tuberías correspondientes, aun instalada y todo en buen estado de conservación. Precios reducidos. Darán razón en la Administración de este periódico.

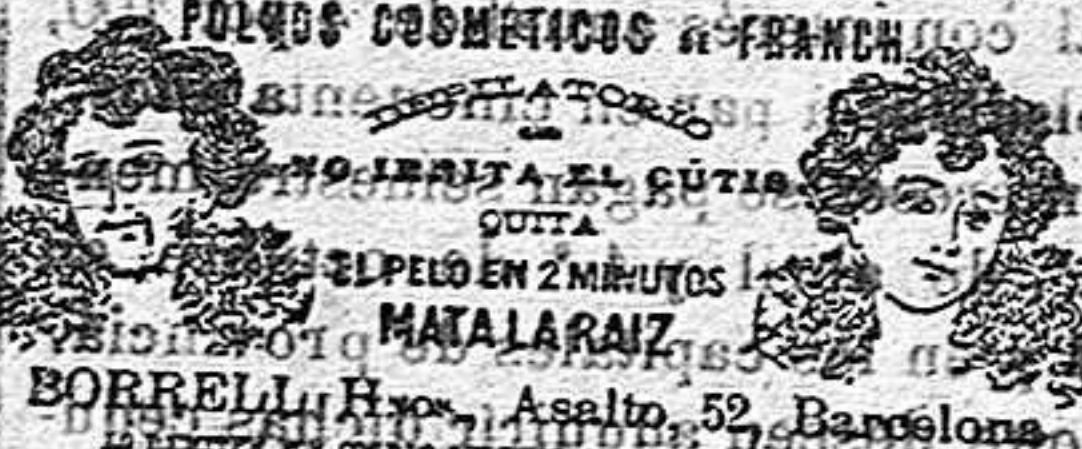
**MERENDERO DE LA BARCA**

A los aficionados al arroz. Todos los días festivos a las 5 en punto saldrá el arroz del fuego: además encontrarán un escogido repertorio de comidas de varias clases todas de primera calidad y bien condimentadas a precios sumamente económicos. Para dicho objeto dispone de glorietas reservadas y dos grandes comedores propios para bautizos, banquetes y casamientos. Precios desde 2 pesetas cubierto en delante. Para encargos, Fonda de la Marina de esta ciudad y en el propio establecimiento. propietario. **Juan Mor**

Todos los anuncios que hayan de publicarse en la *Gaceta de Madrid* así oficiales como particulares deberán ser remitidos a la Delegación de dicho periódico en esta provincia—Rambla de Verdagué, 31—donde así mismo se encuentran para la venta números sueltos de la *Gaceta*.

En la propia Delegación y al precio de 1 peseta 50 céntimos respectivamente, se venden también en forma de folletos el Real Decreto e Instrucción de 24 de Enero de 1905 para la contratación de los servicios provinciales y municipales y el Reglamento orgánico del Cuerpo de Ingenieros de minas.

**NO MAS VELLO**



De venta en la droguería de Narciso Bellsolá en Rambla de Verdagué, 7, GERONA.

**VENTA.**—Interesa efectuarla de la casa núm. 32 de la calle de las Ballesterías. Dará razón Narciso Bellsolá Cortes, 21, Gerona.

Las **GOTAS CONCENTRADAS** de **HIERRO BRAVAIS** son el remedio más eficaz contra la **ANEMIA**, CLOROSIS, COLORES PALIDOS. El Hierro Bravais carece de olor y de sabor y está recomendado por todos los médicos del mundo entero. **Se constituye jamás. Nunca ennegrece los dientes. En muy poco tiempo procura: SALUD - VIGOR - FUERZA - BELLEZA.** Solo se vende en Gotas y en Píldoras. Todas Farmacias o Droguerías. Depósito: 130, Rue Lafayette, PARIS.

**ESANOFELE**

**CONTRA VENENO DEL MOSQUITO** Previene el peldudismo y lo cura en todas sus formas. **Dosis curativa:** 6 píldoras diarias por 15 días. **Dosis preventiva y reconstituyente:** 2 píldoras diarias. Rogamos a los señores Doctores, que lo ensayen en los casos que resultaron incurables con cualquier otro tratamiento, con **ANOFELE** la seguridad de que el Mosquito que despusés no lo abandona propagará la fiebre palúdica. Depósito: **ALFREDO ROLANDO** Bajada San Miguel, 1, Barcelona



**DISPEPSIA, GASTRALGIA, VOMITOS, NEURASTENIA GASTRICA, DIARREA.** en niños y adultos, estratamiento a las digestiones, flicera del estómago, acedias, flatulencia, clorosis con dispepsia y demás enfermedades del estómago e intestino. **ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS** Marca "STOMALIX," Serrano, 30, Farmacia MADRID. Y principales del mundo.

**EXIJAN VUD.** **Las PILDORAS Purgativas y Depurativas del Doctor DEHAUT** se toman al comer. **DEHAUT A PARIS** Impresas en "FARMACIA". **Las menos OOSTOSAS** puesto que son las más activas.

**Boletín Religioso** San Ignacio de L. SANTO DE HOY Imprenta de LA LUCHA, Pávo 6, Gerona

**SOCIEDAD GENERAL DE TRANSPORTES MARÍTIMOS Á VAPOR DE MARSELLA**

Servicios del mes de Junio de 1906. **LÍNEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA** Salida de Barcelona el 23 Julio de directamente para Montevideo y Buenos Aires el magnífico y rápido vapor francés **France** Admitiendo carga y pasaje. **LÍNEA PARA EL BRASIL** Saldrá de Barcelona el día 25 de Julio para Rio Janeiro y Santos el grandioso y acreditado vapor francés **Les Andes** Admitiendo carga y pasaje. Consignatarios en Barcelona: Ripoll y C.ª, Dormitorio de S. Francisco 25, pral

Pidáanse los Productos **VICHY-ÉTAT** no fiarse de imitaciones: **SAL VICHY-ÉTAT** en cajas de 50, 25 y 10 paquetes a la dosis de un litro. **COMPRESOS VICHY-ÉTAT** efervescentes en frascos. **PASTILLAS VICHY-ÉTAT** en cajas metálicas precintadas y selladas. Véndense en todas las Farmacias y Droguerías. **MARCA DE GARANTÍA**

**Fotografía A GARCIA** (VEASEEL ANUNCIO EN APRIMERA)

**AMICROBINA MIRALLES.** **AGUA POTABLE ESTERILIZADA** (fisiológicamente pura con sus sales y gases naturales) **SISTEMA PRIVILEGIADO** Exigir siempre nuestra marca y el precinto garantía de origen. Depósito general: **M. MIRALLES** - Paseo San Juan, 201 - Barcelona. Depósito en Gerona Farmacia de José M.ª Pérez Xifra



**Anuncios particulares**

Vinos y aguardientes anisados. Mata y Vinyals, Abeuradors.

ORNOS. José Briera, calle de Mercaderes.

Establecimiento de drogas y comestibles. NARCISO PEREZ XIFRA, Plazuela de la Libertad. Teléfono núm. 4.

Librería. Dalmau, Carles y C. Plaza de Llovi y Cort Real. Teléfono núm. 70.

Gran Café de J. Amich. Rambla de la Libertad.

IBANEZ y BALARI, Gerona. Lubrificantes y artículos para la Industria. Máquinas para coser correas.



Relojería de Primo Palomé, Gran surtido de relojes de todas clases garantidos. Se garantizan las reparaciones de relojes de todos sistemas. Economías en los precios.

Balasterias, 3, Gerona.

Gran Hotel Peninsular. Juan Nicolás. Progreso. Teléfono núm. 66.

Gran Café y Teatro de Novedades. Plaza del Marqués de Camps.

Gran Salón de Peluquería. Miguel Masot, Plaza de la Constitución, 12.

Fabrica de Harinas. Durán y Corominas. Despacho; Plaza del Marqués de Camps. Teléfono n.º 19 y fábrica 20.

Estamperia católica. Narciso Texidor, Platería.

Compañía de Seguros LA CATALANA. Representante de la provincia, Angel Marull, Progreso.

Gran Café TORRES, Santa Clara, Huertas, Frente Pescaderías.

Gabinete Odontológico. Arturo Rosés. Calle de San Francisco.

LA IMPERIAL, José Barús. Calle del Carmen.

Taller de carpintería, Francisco Auguet, Progreso.

José Jubany, Habilitado de Clases pasivas y Procurador de los Tribunales. Calle del Norte. Teléfono núm. 43.

Salón de Peluquería de REAL-CASA. Máximo Fernández Arasola Platería.

alpisteria. Hojalatería. PRIANTI Y LMAGALDI. Despacho: Platería. Teléfono núm. 9.

Grandes Novedades para Señora, Emilio TEXIDOR, Besadó, 3. Telf. n.º 36

Fonda de LA MARINA. Juan Moré, Plaza del Carril.

PROFESOR de idiomas José Vidá. Enseñanza práctica. Cort Real.

Ramón Juan Herrero, Plaza de San Francisco.

Gran Café de J. NORAT. Rambla de la Libertad.

Gran establecimiento de música. Tomás Sobraqués, 11, Ciudadanos, 11.

LA IBERIA, Sociedad de accidentes personales del trabajo. Representante en Gerona, Figueras y Santa Coloma de Farnés. José Grahit Gran, Plaza de la Independencia.

Instalaciones de alumbrado eléctrico. PEDRO GRIVE, Calle de Abeuradors. Teléfono núm. 100.

Casa de COMIDAS. José Arina, Plaza del Grano y calle del Progreso.

Café Nuevo de la Rambla. Francisco PERICH, Rambla de Alvarez.

ARRUAJES de lujo de alquiler. FERREOL SARRA, Plaza de San Francisco.

FABRICA de géneros de punto de Francisco Coromina. Calle Portal-nou, n.º 22, (muñalla) Gerona.

Grandes novedades para señora. Federico MAREMA, Abeuradors. Teléfono núm. 64.

Hotel del Comercio. Serra y Vidá, Albarada. Teléfono n.º 208.

Gran establecimiento de calzado. Francisco MALARET, Rambla de la Libertad, 2.

Miguel Ferrer. Guarnicionero, Ciudadanos.

Taller de Cerrajería. Felix QUINTANA. Progreso.

Leceria antigua. Analisis quimico. Antonio Valls, Platería.

Hotel de ITALIANOS de Carrera y Gimbernat, Ciudadanos.

EMILIO FERRER TROLL. ABOGADO. Talleres, 62, entresuelo, BARCELONA.

**ENFERMEDADES DE LA URETRA**  
**POSTATA, VEJIGA, RINONES. (Piedra y arenillas)**  
**MALES DE LA ORINA**

Curación sin sondar ni operar

Las Sales Koch son de éxito seguro para la curación, sin sondar ni operar, de todas las dolencias de la uretra, de la próstata y de la vejiga. Seguras, disolvente y expelente de los calculos (más de piedra) y de las arenillas. Distadores de la estrechez uretrales. Curadoras del catarro vexical, congestiones, inartos, de la retención y de la incontinencia de orina. Calculos de los rinones, orina turbia, fétida (de malolor), con pesos blancos ó sanguinolentos, etc. Calman tes iu stantaneas de los más agudos colores del deseo constante de orinar. Frasco 7 pesetas.

Consultas gratis personalmente y por carta al DOCTOR MATEOS en el GABINETE MEDICO-AMERICANO PRECIADO, 28, 1.º, MADRID Gran centro curativo fundado en 1796 y tificupeseen su personal facultivo con las claraciones especiales en cada ramo de la medicina con lo más moer nodeluntos de instrumental para la exploración de todas las enfermedades.

**VENÉREO Y SÍFILIS**

en todas sus manifestaciones

**NUUESTRO MÉTODO CURATIVO**

RÁPIDO, INFALIBLE Y SECRETO

En las enfermedades infecciosas que se por lo regular, que cortar un flujo ó hacer desaparecer rápidamente una manifestación eterna venérea ó sífilítica, siempre trae consecuencias funestas, pues el humor cuya salida se evita, se acumula en otro punto, produciendo otro mal grave. En parte hay razón en ello: pero tengase en cuenta que para atacar toda dolencia infecciosa, y especialmente las venéreas y sífilíticas, no bastará para la curación el hacer desaparecer la manifestación externa, el flujo, úlcera ó bubón, sino que teniéndose presente que en sangre es la primera que se infecciona por el virus venéreo ó sífilítico, a su aepuración no debemos atender con toda urgencia, puesto que en ella están los gérmenes que han determinado la manifestación externa. En esth fundamos nuestro método sin peligro y rápido. Cortamos la purgación ó gta con nuestras cápsulas Koch; cicatrizamos las úlceras ó escoriaciones, y resolvimos el bubón con nuestra Pomada Koch; pero en todos los casos y desde el primer momento; administramos al interior nuestro Depurativo Koch, logrando por este método que nuestras curaciones externas sean rápidas, puesto que hacemos desaparecer en pocos dias todos los síntomas, sin temor alguno á que puedan acumularse ni manifestarse de nuevo, ya que nuestro Depurativo Koch, que se usará por algún tiempo, no dejará en la sangre el más leve átomo de infección. Recomendamos á cuantos deseen curar radicalmente, combata siempre por igual la manifestación externa y la interna, único modo de quedar verdaderamente curados y sin temor á ulteriores consecuencias. Al usar las Cápsulas Koch ó Pomada Koch, siempre deberán tomar á la vez el Depurativo Koch. Esta es la forma de curar pronto y bien.

Las Cápsulas Koch velen 3 pesetas caja; la Pomada Koch 3 pesetas pomó y el Depurativo Koch 10 pesetas caja. Se venden en todas las acreditadas boticas de mundo; más si en algún punto no se encontraran, envíese el importe de lo que se desee al DOCTOR MATEOS, PRECIADO 41, 1.º, MADRID, y éste lo hará remitir a cur en seguida y certificado.

GRAN GARANTIA A LA CLASE MEDICA Y AL PUBLICO EN GENERAL. Las medicaciones que se emplean y recomiendan en el GABINETE MEDICO-AMERICANO, PRECIADO, 28, 1.º, MADRID, NO SON DE COMPOSICION SECRETA. Sus fórmulas han sido analizadas por el LABORATORIO GENERAL DE MEDICINA LOCAL de esta corte en 6 de abril de 1903 y ha merecido informes favorables de los SRES. MEDICOS ORENS-S DEL DISTRITO DEL HOSPICIO en 15 de junio y del mismo LABORATORIO en su sección médica de 31 de agosto, ambos informes en el referido año de 1903, son pues los tratamientos recomendados por los difrentes doctores especialistas de GABINETE MEDICO-AMERICANO DE MADRID los UNICOS que pueden ofrecer á la clase médica española y al público en general la GARANTIA DE LOS INFORMES FMTIDOS OFICIALMENTE.

Véndense en Zaragoza: En la farmacia de don Miguel Antonio Fac D. Jaime I, núm 1, drogueria de la Sra. vda de Ramón Jordán, Mercado, 2, y en todas las farmacias bien surtidas de la capital y provincia.

DE VENTA EN GERONA: Farmacia de D. José M.º Pérez Xifra, Abeuradors, en todas las bien surtidas de la capital y de la provincia. 3-3

**CURA DEL**

**ESTOMAGO**

El *Dagli Remedio Gaucho* cura siempre todos los males del Estómago por crónicos y antiguos que sean y aunque hayan fracasado todos los demás remedios que solo alivian algunas veces por los venenos calmantes que contienen (ópío, morfina, cocaina) y al fin siempre perjudican y matan al enfermo. *Dagli Remedio Gaucho* alivia cual rayo y cura siempre. Pídense el *Dagli* á 2 pesetas cajas en las Boticas. Consultas gratis por cartas ó personal al Dr. Mateos, Preciado, 28, 1.º, Madrid. Va por correo enviando sellos.

**MALES NERVIOSOS**

**PARALISI, PILEPSIA, NEURSTENIA**

reblandecimiento medular, anemia cerebral, idiotismo, melancolía. El reparador energético que vigoriza los músculos fortalece la sangre y donifica los nervios, pronto y sin peligro es el *Tónico Koch* á 9 pesetas frasco en todas las Boticas. Consulta grstis por cata y personal al Dr. Mateos, Preciado 28, 1.º, Madrid. Va por correo enviando sellos.

Paedce el que Quiere

**DOLOR REUMATICO**

Nervioso y gotoso. Inflamación en los músculos ó articulación. Es el único preparado verdaderamente in alible, en todos los casos por crónicos que sean y que alivia á las primeras fricciones es el *Pain Kalier*, Balsamo indiano. Pídense en las Boticas á 2 pesetas pomó. Consultes gratis por carta ó personal al Dr. Mateos, Preciado, 28, 1.º, Madrid. Va por correo enviando sellos.

**NO MÁS**

**SORDOS**

en 300 casos, 300 curas de sordos de oídos y toda clase de sordos. Sin molestias con el *Contra Surdiz de New-York* de éxito infalible. Caja 4 pesetas. Pídense en las Boticas. Consulta gratis por carta ó personal al Dr. Mateos, Preciado, 28, 1.º, Madrid. Va por correo enviando sellos.

VENTA EN GERONA: Farmacia de D. José M.º Pérez Xifra, Abeuradors, núm. 2, y en las bien surtidas de la capital y de la provincia.

# Enseñanza del Francés é Inglés

Por un método completamente práctico, sencillo, muy fácil y mejor que todos los empleados hasta el día incluso el de Berlitz se enseña cualquiera de estos idiomas, en toda su extensión ó sea á leer, traducir, escribir y hablar correctamente en 8 meses el Francés y en un año el Inglés, sin obligar al alumno á estudiar nada de memoria ni gastar en libros.

Clases generales de solo cuatro alumnos pagará cada uno 15 pesetas mensuales los de Francés y 20 los de Inglés, siendo estas diarias.

Clases generales alternas de igual número de alumnos pagarán 7'50 los de Francés y 10 pesetas los de Inglés.

Clases individuales de una hora en el domicilio del profesor pagarán 30 pesetas por el Francés y 40 por el Inglés.

Clases individuales alternas de una hora pagarán 20 pesetas Francés y 25 el Inglés.

Clases á domicilio diarias para uno ó dos alumnos 40 pesetas Francés y 50 pesetas Inglés.

Clases á domicilio alternas para uno ó dos alumnos 20 pesetas Francés y 25 Inglés.

Todas estas clases serán lo mismo para caballeros que para señoritas.

Habrà una clase general diaria, de 9 á 10 de la noche para obreros que pagarán solo 5 pesetas mensuales cualquiera idioma que eligen.

Habrà otra clase general para señoritas huérfanas completamente gratis.

## Platería, 5, principal

De 8 á 10 de la mañana y de 3 á 6 de la tarde

Informes y detalles: Clases desde 1.º de Mayo

# LA PREVISIÓN DE ARAGON

Sociedad Mútua de Rentas Vitalicias y Ahorros

Dirección general, HUESCA Subdirección, GERONA

Se admiten inscritos por 1, 2, 3, 4 y 5 pesetas mensuales.

El sistema de ahorro con acumulación y mutualidad, tal como lo Práctica LA PREVISIÓN DE ARAGON, es lo mas perfecto que se conoce.

Por cada peseta que el asociado ahorra mensualmente, adquiere el derecho, después de transcurrido el número de años convenido, á una pensión de igual cantidad diaria, de la que disfrutará hasta su fallecimiento.

Los inscritos en esta Sociedad quedan á disposición de ella en cualquier momento que así les convenga.

Pueden ser socios todos quienes lo deseen, sin distinción de sexos ni edad.

Cuarto se recauda, por cuotas de inscripción se invierte en la compra de papel del Estado, que, en forma de capital inalienable, se ha de depositar en el Banco de España, sin que nunca, ni por ningun concepto, pueda nadie, absolutamente nadie, disponer de ello.

Solicítense folletos, Estatutos y demás impresos á la Sub-dirección de esta provincia de Gerona, Don Joaquín Grau y Bosch hijo San Francisco, 6, Baños, en donde, además, se encuentran las consultas sobre cualquier duda que se origine respecto al funcionamiento de la misma que ha de resolver LA PREVISIÓN DE ARAGON.

En esta imprenta se hacen trabajos de todas clases.

# Horario de Ferrocarriles

Línea de Barcelona á Francia.

Salen de Barcelona.	5-00	7-43	10-00	12-25	14-	13-50	16-50	18-31	19-19
Llegan á Empalme.	7-36	10-04	11-30	15-16	16-31	19-04	20-06		
Salen de Empalme.	7-42	10-05	11-31	15-32	16-41	19-05	20-08		
Llegan á Gerona.	8-38	10-55	12-04	16-35	17-39	19-53	20-39		
Llegan á Flassá.	9-14		12-26	17-22	18-17				
Llegan á Cerbère.	11-44		13-47	20-07	20-55	17-25	22-25		
Salen de Port-Bou.	4-09			4-20		11-25	12-44	14-40	15-42
Llegan á Flassá.	(6)			6-08		(2)	14-39	17-02	16-55
Llegan á Gerona.	5-41	6-00		6-44	11-32	15-20	17-55	17-20	
Llegan á Empalme.	6-16	6-45		7-41	12-22	16-22	18-54	17-54	
Salen de Empalme.	6-19	6-48		7-51	12-25	16-32	19-14	17-56	
Llegan á Barcelona.	7-51	8-55		10-31	14-33	14-48	19-02	22-10	19-2

## Gerona - Olot.

Salen de Gerona.	7-26	9-18	15-01	18-03	
Llegan á San Feliu de Pallarols.	9-34	11-29	17-09	20-14	
Llegan á Olot (Diligencia).	12-00	14-15	19-00	22-50	
Salen de Olot (Diligencia).	0-30	3-30	9	12	15 (00)
Llegan á San Feliu de Pallarols.	3-23	6-00	12-06	14-44	17-44
Llegan á Gerona.	5-30	8-05	13-30	16-49	19-55

## Flasá - Palamós.

Salen de Flassá.	14-30	9-30	14-50	18-50
Llegan á Palamós.	9-10	11-50	17-18	21-17
Salen de Palamós.	3-50	6-00	8-55	14-20
Llegan á Flassá.	5-56	8-20	11-05	14-21

## Gerona - San Feliu de Guixols.

Salen de Gerona.	7-07	9-05	15-40	18-
Llegan á San Feliu de Guixols.	9-00	10-55	17-35	19-55
Salen de San Feliu de Guixols.	4-30	6-30	13-05	15-50
Llegan á Gerona.	6-21	8-23	14-56	16-00

# ANUARIO DEL COMERCIO

DE LA INDUSTRIA, DE LA MAGISTRATURA Y DE LA ADMINISTRACIÓN DE ESPAÑA

CUBA, PUERTO RICO, FILIPINAS, ESTADOS HISPANOAMERICANOS I MEXICO (BAILLY-BAILLIERE)

1906

Año XXVIII de su publicación.

TRES VOLUMINOSOS TOMOS

Ilustrado con Mapas en cartulina de las 49 provincias y el de Portugal.

CONTIENE

- DATOS: Estadísticos.—Geográficos.—Históricos.—Descriptivos.—Monumentos.—Vías de comunicaciones, telegráficas, telefónicas, postales.—Producción agrícola, industrial, minera, etc.—Comerciantes.—Industriales.—Principales contribuyentes.—Magistratura.—Administraciones del Estado, provinciales, municipales.—Eclesiásticas.—Perlas.—Fiesta mayor.—Aranceles, etc.—En fin, cuantos datos pueden ser útiles al comerciante, industrial, oficinas del Estado, sociedades de todas clases, á las personas de carrera, civiles, militares, marinos ó eclesiásticos.
- ES EL ÚNICO que contiene detalladamente la parte Oficial por estar Reconocido de utilidad pública por RR. OO.
- ES EL ÚNICO que contiene todos los pueblos de España por insignificantes que sean, ordenados por provincias, partidos judiciales, ciudades, villas é lugares, incluyendo en cada uno: 1.º, una descripción geográfica, histórica y estadística, con indicación de las cartteras, estaciones de ferrocarriles, telégrafos, telefonos, ferias, establecimientos de baños, circulos, etc.; 2.º, la parte oficial; y 3.º, las profesiones, comercio é industria, con los nombres y apellidos de los que las ejercen.
- ES EL ÚNICO que da por sus tres tomos los apellidos, profesiones y calles los habitantes de Madrid, Barcelona y Valencia.
- ES EL ÚNICO que da por sus tres tomos los apellidos y profesiones los habitantes de Sevilla, Lisboa y la Habana.
- ES EL ÚNICO que da una información completa de Cuba, Puerto Rico y Filipinas.
- ES EL ÚNICO que da una información completa de todos los Estados Hispanoamericanos.
- 1.º América Central: Costa Rica, Guatemala, Honduras, Nicaragua, El Salvador y República Dominicana.
- 2.º América del Norte: México.
- 3.º América del Sur: Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Panamá, Paraguay, Perú, República Argentina, Uruguay, Venezuela y Congo.
- ES EL ÚNICO que contiene Portugal completo.
- ES EL ÚNICO que da una Sección extranjera, con las señas de las principales casas representadas en España, con el nombre y señas del representante.

Precio: 25 Ptas.

FRANCO DE PORTES

ES EL ÚNICO DE ESPAÑA

QUE ESTÁ COMPLETO

ES EL ÚNICO QUE CONVIENE AL ANUNCIANTE

PORQUE SE LEE EN TODO EL MUNDO

Se halla de venta en la Librería editorial de BAILLY-BAILLIERE á Huesca, Plaza de Santa Ana, núm. 10, y en las principales del mundo.

## Cura del Cáncer y ulceraciones malignas sin operación

El Debreyne externo es recomendadísimo en la Tiña (farus y pórigo), grietas de todas clases, Hemorroides (almorranas), Lupus (manifestaciones herpéticas y escrofulosas), Psoriasis (lepra), Sycosis (mentagra), Pitiriasis (afecciones del cuero cabelludo) y en todas las ulceraciones; erupciones y afectos de la piel, en las que como base de tratamiento, se precisa una acción antiséptica enérgica y pronta.

Maravilloso descubrimiento «Tratamiento Debreyne». En Gerona pidase en la farmacia de Abeurados, 21 y en todas las bien surtidas de la capital y de la provincia.

Debreyne externo, seis pesetas frasco para el cáncer y úlceras malignas de la piel, Debreyne interno, ocho pesetas frasco cuando sea el cáncer en la matriz, estómago, intestinos, etc.

Los inmediatos efectos que patentizan la «sin rival acción del tratamiento Debreyne» en la curación del cáncer son tres: detención de la infección presentándose las ulceraciones de un color más natural; amenguándose el estado contagioso general, desprendiéndose los tejidos dañados, modificándose los infartos y desapareciendo ese malolori pútrido, típico de las llagas malignas. «Calmar los dolores lacerantes» que permean al enfermo dormir, encontrándose lúcido y alegre sin los efectos soporíferos de la morfina y otros narcóticos que concluyen por atontarlos. «Aumento de fuerza», pues que sin dolores, descansando sin narcóticos, entonando el enfermo en su parte moral por la pronta mejoría experimental, se alimenta más, la nutrición es más perfecta y el aumento de fuerzas es visible por momentos. Pueden compararse el canceroso al efecto de una lámpara que agoniza por falta de aceite y que al echarlo, resplandece de un modo rápido.

Con estos efectos que pueden apreciarse casi al momento de las primeras aplicaciones del «Tratamiento Debreyne» son suficientes para que sea considerado como «detentivo y curativo» de tan terrible dolencia, tenida hasta hoy por incurable, ya que las cruentas operaciones a que han sometidos los pacientes, pocas, casi ninguna vez estirpan el mal; al cortar los tejidos enfermos, pues la infección que circulaba en la sangre, hacia renacer a poco tiempo la manifiesta tación en el mismo punto operado ó en alguno de los inmediatos.

Consultas gratis personalmente y por carta al «Dr. Mateos», en el «Gabinete Médico Americano, Precados 28, 1.º, Madrid». Gran centro curativo fundado en 1796 y que cuenta en su personal facultativo con esclarecidos especialistas en cada rama de la ciencia médica y con los más modernos aparatos de instrumental para la exploración de todas las enfermedades.

«Gran garantía a la clase médica y al público en general». Las medicaciones que se emplean y recomiendan en el «Gabinete Médico Americano, Precados, 28, 1.º, Madrid, no son de composición secreta. «Sus fórmulas han sido analizadas por el «Laboratorio Central de Medicina Legal» de esta corte en 8 de Abril de 1902, ha merecido informes favorables de los señores médicos forenses del distrito del Hospicio» en 15 de Junio y el mismo «Laboratorio» en su sección médica en 2 de Agosto, ambos informes en el referido año de 1903 son, pues los tratamientos recomendados por los diferentes doctores especialistas del «Gabinete Médico Americano de Madrid», los UNICO que pueden ofrecer a la clase médica española y el público en general la «garantía» de los informes emitidos oficialmente.

DE VENTA EN GERONA; farmacia de D. José M.º Pérez Xifra, Abeurados 2.

## Potencia al hombre Fecundidad á la mujer

¡Sin medicamentos, pronto y gratamente, aprovechando las fuerzas orgánicas naturales, inducidas al organismo genital de ambos sexos, al que comunica los ardores y lozanías de la más sana y vigorosa juventud.

Nuevo remedio externo KISLEYT WOSMAHE. Los internos ó no producen efecto si son débiles ó perjudican la salud al ser enérgicos. Pedid

KISLEYT WOSMAHE, á 5 pesetas en todas las boticas de España. En Gerona farmacia de D. José M.º Pérez Xifra, Abeurados, 2, y en todas las boticas bien surtidas de la capital y de provincia. ¡Supremo tratamiento por el que se consigue la energía juvenil pronto y sin peligro!

## MEDINA DE ARAGON

Agua Mineral, Natural, Purgante, Sulfatada, Sódica, Litínica.—No exige régimen de efecto seguro. No irrita jamás

MEDALLA DE ORO, PARÍS 1900

EPURATIVA, DIURETICA, RECOMENDADA POR LOS MÁS ENIMIENTES MÉDICOS PERITIVA Y LAXANTE.



## Sales naturales PURGANTES

Obtenidas por evaporación espontánea de sus aguas.

Las más eficaces para todas las afecciones del aparato gastro-intestinal. Al tomarlas, disuélvase en agua caliente para que desaparezca el sabor salado que poseen. Empleadas en loción ó en baño, producen efectos admirables en todas las enfermedades de la piel y en las afecciones de las vías genitourinarias de la mujer.

## Sales del Pilar

Bicarbonatadas. Sódicas. Litínicas.

Para preparar la mejor agua de mesa. La más económica. La que no tiene rival para las afecciones del

Estómago, Hígado, Riñones e Intestinos  
INFALIBLE contra la OBESIDAD

Cajas de diez paquetes para diez litros de agua, 1 PESESA

Farmacias y Droguerías

Depositorio general a provincia de Gerona, Dr. J. M. Pérez Xifra

## HARINA LACTEADA NESTLÉ

Contiene la mejor leche de vaca.  
Alimento completo para niños, personas débiles y convalecientes.

Precio único: Ptas 1.75 el bote.

## La Lucha

DIARIO DE AVISOS Y NOTICIAS  
El de mayor circulación de la provincia. Fundado en 1873.

Las Aguas VICHY-ETAT son insustituibles. Exijase:



Para las Enfermedades del Estómago  
Para las Enfermedades del Hígado  
Para las Enfermedades de los Riñones

VICHY-HOPITAL  
VICHY-GRANDE GRILLE  
VICHY-CELESTINS

MARCA DE GARANTIA

Venta en Farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales.

Agencia de Transportes

DE **SARRÁ, PUJOLAR Y COMPAÑIA**

**OLOT (Estación de Gerona)**

Despacho oficial, en OLOT, de los ferrocarriles de Madrid á Zaragoza y á Alicante (Red Catalana) y del ferrocarril económico de Olot á Gerona

Representante en Barcelona para el servicio de acarreo: **D. PABLO AIXELA**, Calle del Rech,

**CARROS DIARIOS** para Argelaguer, Tortellá, Montagut San Jaime de Llerca, Castellfullit, OLOT, San Juan Las Fonts, Santa Pau Presas, San Estéban de Bas, San Feliu de Pallarols y viceversa.

**Coches diarios de OLOT á San Feliu de Pallarols y viceversa**



**Sucursal de Máquinas Wertheim**

SILENCIOSAS PARA COSER Y BORDAR  
Enseñanza gratis

Último invento; la rápida Wertheim, dá 4000 puntadas por minuto. Máquina sencilla, fuerza extraordinaria, hermosa puntada, la mayor para bordar con armazón de bolas, especial para modistas y familias y ropa blanca. Son las mejores conocidas hasta día por su buen resultado. Sin competencia en los precios.

Máquinas Rectilíneas para hacer Calceta y demás géneros de punto.

Reparaciones de Máquinas de coser de todos sistemas y cambios.

**VENTA A PLAZOS Y AL COTADO**

Representante: **Primo Palomé** BALLESTERÍAS, 3. GERONA

**EL ÁGUILA** Casa fundada en 1850

ALMACENES DE ROPAS HECHAS PARA CABALLERO Y NIÑO  
Grandes existencias de ropas  
HECHAS PARA TODAS LAS ESTACIONES

**SECCION DE MEDIDA**

Impermeables, Mantas de viaje, Gorras y sombreros para caballero y niño

Barcelona, Plaza Real

**SUCURSALES:**

Madrid | Valencia  
Zaragoza | Málaga  
Valladolid | Cádiz  
Sevilla



**PRODUCTOS FARMACEUTICOS**

**Dr. FERRER (Barcelona)**

Oficina de Farmacia, Plaza, del Angel

**Elíxir Tónico nervioso Ferrer**

A BASE DE Valerianato amónico  
Contra todas las enfermedades y molestias que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No produce alteración de ninguna clase en el estómago e intestinos, favoreciendo más bien su funcionamiento.

**VENTA EN GERONA**

FARMACIA DEL **Dr. Perez Xifra**

**J. GARCÍA ALVAREZ**  
PROCURADOR DE LOS TRIBUNALES (Gerona)

**Gotas ANTI-ENURETICAS** Miralles  
curan con seguridad la

**Incontinencia nocturna de la Orina**

Véndese en la farmacia del autor, Joaquín Miralles, Manresa. - En Barcelona en la farmacia de D. Mariano Miralles Paseo de San Juan 201. - En Gerona: Farmacia del doctor Pérez Xifra Abeuradors, 1.

**ESQUELAS** para defunciones y funerales se hacen en esta imprenta á precios reducidos.

**BALNEARIO**  
de Santa Coloma de Farnés  
(Gerona)

Aguas termales de 40 centígrados de temperatura, bicarbonizadas, cálcicas, ferruginosas, indicadas por eminentes facultativos, para combatir la gota y reumatismo crónicos, falsas anquilosis y neurastenias y especialmente para corregir la parálisis del movimiento producido por las apoplejías (feriduras) de cuya enfermedad son un gran preservativo.

Sin rival para las enfermedades de la matriz y para reconstituir las fuerzas en todas las convalecencias.

El establecimiento reúne el confort apetecible.

**Abierto todo el año**

Médico-Director, D. FRANCISCO MARAVER Gerente, D. JUAN MART

**¿MURIÓ LA CALVICIE!!**  
USANDO EL  
**CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO**



Premiado en varias Exposiciones  
CON DIPLOMAS DE HONOR  
Y MEDALLAS DE ORO

EL QUE  
ES  
CALVO  
ES  
POR QUE  
QUIERE

Ha quedado comprobado por ininidad de eminencias médicas, que el **Céfiro de Oriente-Lillo** es el único preparado en el mundo que hace renacer y crecer el cabello, barba, bigote y cejas; impide su caída, evita las canas y cura todas las enfermedades del cuero cabelludo, como son: *Tina pelada, eczema piloso, alopecia sebórea (cabeza grasosa), caspa, humores, etc., etc.*  
Millones de personas que han usado el **Céfiro de Oriente-Lillo** certifican y justifican sus prodigiosos resultados.  
**El que es calvo ó le cae el cabello es porque quiere, pues mediante contrato**  
**¡Nada se paga si no sale el cabello!**

¿Puede darse mayor garantía en el éxito infalible del tan renombrado **Céfiro de Oriente-Lillo**?  
Consulta por el inventor **D. Felodoro Lillo**, Rumba de Canals, núm. 13, 1.º - BARCELONA, de 3 á 6, días festivos de 10 á 1.  
También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.  
De venta en todas las buenas Perfumerías, Bazares, Droguerías, Farmacias y Peluquerías, á 5 pesetas frasco.

**AVISO IMPORTANTE**  
25,000 PESETAS se apostarán contra igual cantidad, al que pretenda demostrar que existe en el mundo un preparado que dé mejores resultados que el  
**CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO**

Representante: Sr. Massot, Plaza de la constitucion Gerona